

# **MagniFi MAX SR**

## **Саундбар максимально высокого качества для домашнего театра**

### **Краткая инструкция пользователя**

Стр. 2

Благодарим вас за приобретение продукта Polk. В случае возникновения любых вопросов или комментариев вы можете позвонить нам или написать письмо.

#### **Техническая помощь**

В Северной Америке звоните в службу сервиса Polk Customer Service at 800-377-POLK(7655) (M-F, 9 a.m.–5:30 p.m. EST)

За пределами США, звоните +1-410-358-3600

Пишите на адрес: email [polkcs@polkaudio.com](mailto:polkcs@polkaudio.com)

Polk Audio  
1 Viper Way, Vista, CA 92081

Полную версию руководства пользователя можно найти на веб-сайте

[www.polkaudio.com/products/magnifimaxsr](http://www.polkaudio.com/products/magnifimaxsr)

Polk Audio входит в холдинг DEI Holdings, Inc. Company. Polk Audio и Polk – это зарегистрированные торговые марки Polk Audio, LLC. Chromecast Built-in – это торговая марка Google Inc.

Все остальные торговые марки, наименования продуктов, логотипы и ссылки на бренды принадлежат своим законным владельцам.

Стр. 3

#### **Что в коробке (комплектация)**

Саундбар

Высокоскоростной HDMI кабель длиной 2 м (6.5')

Сетевой шнур для саундбара

Сетевой адаптер саундбара с кабелем

Беспроводный сабвуфер

Сетевой шнур для сабвуфера

Оптический кабель длиной 1.8 м (6')

AUX кабель длиной 1.8 м с 3.5-мм разъемом

(2) кронштейна для крепления на стену (болты и гайки не включены в комплект)

Пульт ДУ

(2) Батарейки AAA

## **Инструкция**

Стр. 4

### **Установка**

#### **Подсоединение вашего телевизора**

**1. Имеет ли входной разъем HDMI на вашем телевизоре обозначение “ARC”?**

**ДА**

Подсоедините прилагаемый HDMI кабель к разъему HDMI с обозначением “ARC” на вашем телевизоре TV и на саундбаре.

**НЕТ**

Подсоедините прилагаемый оптический кабель между телевизором TV и саундбаром.

Подсоедините прилагаемый HDMI кабель к любому HDMI разъему на вашем телевизоре TV и к разъему “TV ARC” на саундбаре.

Стр. 5

### **Установка**

#### **2. Размещение саундбара**

Для получения наилучшего впечатления от прослушивания, расположите саундбар по центру под телевизором.

Примечание: для получения инструкций по монтажу на стены, см. Раздел “Дополнительные настройки” – «Advanced Setup» на стр. 17 и прилагаемый шаблон для настенного монтажа

#### **3. Подключение саундбара к розетке переменного тока**

Во время запуска, вы увидите мигающий оранжевый индикатор на передней панели. Саундбар будет готов к работе после того, как индикатор станет светиться постоянно оранжевым цветом.

#### **4. Размещение сабвуфера**

Для наилучшего звучания басов установите сабвуфер на той же самой стене, что и телевизор, на расстоянии не более 30 футов (10 м) от саундбара.

## **5. Подключение сабвуфера к розетке переменного тока**

Индикатор на задней части сабвуфера будет светиться постоянно зеленым цветом, чтобы показать, что он сопряжен с саундбаром.

Стр. 6

## **6. Установка батареек в пульт**

Вставьте в пульт батарейки типа AAA из прилагаемого комплекта

## **7. Включите ваш телевизор и убедитесь, что вы видите видео и слышите звук из саундбара.**

*Примечание: если вы слышите звук одновременно от вашего телевизора и саундбара, вы должны вручную отключить динамики телевизора с помощью меню настройки на экране телевизора. Инструкции см. в руководстве пользователя телевизора.*

### **Использование пульта ДУ телевизора для управления громкостью**

MagniFi MAX поставляется предварительно настроенным для ответа на команды регулировки громкости и отключение звука, издаваемые пультами самых популярных телевизоров, включая: Samsung, LG, Sony, Vizio.\*

\*Все другие торговые марки, названия продуктов, логотипы и бренды, упомянутые здесь, являются собственностью их соответствующих владельцев

**Примечание:** если пульт MagniFi MAX не работает с телевизором, следуйте инструкциям на стр. 15, чтобы обучить пульт от MagniFi MAX командам управления телевизором.

Стр. 7

## **Прослушивание музыки**

### **Преимущества встроенного Chromecast**

MagniFi MAX оснащен встроенными функциями Chromecast, которые позволяют легко:

1. Принимать потоковую музыку с ваших любимых приложений через Wi-Fi или Ethernet.
2. Создавать музыку во целом доме. Мультирумная синхронизация позволяет играть одну и ту же песню через совместимые колонки, с встроенным Chromecast, одновременно во всем вашем доме.

3. Использовать помощник Google Assistant в колонках Google Home для управления воспроизведением музыки на MagniFi MAX с помощью голосовых команд.

### **Настройка встроенного Chromecast**

1. Скачайте бесплатное приложение Google Home и следуйте инструкциям в этом приложении для подключения Polk MagniFi MAX к вашей Wi-Fi или Ethernet сети.

2. Для получения более подробной информации о настройке Google Home и встроенного Chromecast для аудио, посетите:

<https://support.google.com/googlehome> и <https://support.google.com/chromecastbuiltin>

3. При потоковой передаче из приложения с поддержкой Chromecast на саундбаре загорится белый светодиод.

Стр. 8

### **Прием аудио через *Bluetooth*®**

1. Чтобы подключить устройство с помощью Bluetooth, нажмите кнопку Bluetooth на саундбаре или на пульте ДУ. Синий светодиод будет медленно пульсировать на саундбаре, пока он ждет подключения к Bluetooth устройству.

2. Перейдите в раздел настройки Bluetooth на телефоне, планшете или компьютере и выберите “Polk MagniFi MAX”. При подключении устройства Bluetooth светодиод станет синим.

### **Получение автоматических обновлений - Настоятельно рекомендуется**

Polk будет предоставлять периодические обновления продукта, чтобы повысить производительность, а также обновить свою базу данных, поддерживаемых пультов.

Мы настоятельно рекомендуем Вам подключить саундбар к Интернету, чтобы получать автоматические обновления, при этом не нужно регистрировать продукт или указывать адрес электронной почты.

Просто подключите саундбар к сети через Wi-Fi или Ethernet с помощью бесплатного приложение Google Home (кабель не входит в комплект).

Стр. 9

### **Пульт ДУ**

Night Mode – кнопка Ночного режима

HDMI Inputs – кнопки выбора входов HDMI

TV Input – кнопка ТВ входа

Bass Up/Down - Кнопки увеличения/уменьшения уровня громкости басов (+/-)

Movie Mode - кнопка режима Кино  
Back - Перемотка назад  
Surround BalanceLeft/Right - Кнопка баланса громкости тыловых колонок (доступна при использовании беспроводных тыловых колонок)  
Power On/Off - Кнопка питания  
Mute - Кнопка отключения звука  
AUX Input - Кнопка источника сигнала AUX  
*Bluetooth*® - Кнопка источника сигнала *Bluetooth*®  
Master Volume Up/Down - Кнопки увеличения/уменьшения общего уровня громкости (+/-)  
VoiceAdjust Up/Down - Кнопка увеличения/уменьшения уровня громкости голосов (+/-)  
Sport Mode – Режим Спорт  
Music Mode – Режим Музыка  
Forward – Перемотка вперед  
Play/Pause – Кнопка воспроизведения/паузы  
Surround VolumeUp/Down - Кнопка увеличения/уменьшения уровня громкости тыловых колонок (доступна при использовании беспроводных тыловых колонок)

Стр. 10

### **Кнопки на верхней панели саундбара**

Power On/Off - Кнопка включения питания:  
Source - Кнопка выбора источника сигнала:  
Bluetooth - Сопряжение и подключение к другому Bluetooth-устройству  
Voice Adjust - Увеличение/уменьшение голосов  
Mute - Кнопка отключения звука  
Master Volume Up/Down - Кнопки общего уровня громкости:

### **Разъемы на задней панели саундбара**

HDMI входы

HDMI Out (ARC) выход

Optical In – оптический вход

AUX In вход

Ethernet LAN сетевой вход

USB\* порт

Status LEDs – светодиоды состояния

Power Connector – разъем питания

\*Только для использования на фабрике

Стр. 12

### **Светодиодные индикаторы**

На передней панели саундбара имеется ряд LED индикаторов, обеспечивающих индикацию состояния - источников, громкости и режимов прослушивания.

				о	HDMI 1
			о	о	HDMI 2
		о	о	о	HDMI 3
	о	о	о	о	HDMI (ARC)
о	о	о	о	о	OPTICAL
о	о	о	о	о	AUX
				о	ON
				о	DOLBY CONTENT
				о	DTS CONTENT
			о		NIGHT MODE
		о			BLUETOOTH
		о			CHROMECAST BUILT-IN

Светодиоды LED на задней панели саундбара

	Мигает Не подсоединен	Горит Подсоединен
WI-FI	о	о
SUB	о	о
SURROUNDS	о	о

Светодиоды LED на задней панели сабвуфера

	Мигает Не подсоединен	Горит Подсоединен
SUB	о	о

Светодиоды LED на задней панели тыловых колонок

	Мигает Не подсоединен	Горит Подсоединен
SURROUNDS	о	о

Стр. 12

### **Оптимизация впечатлений от прослушивания**

#### **Контроль басов**

Можно легко настроить громкость низких частот, чтобы обеспечить более мощное воздействие

Светодиоды состояния саундбара

Меньше басов Уровень по умолчанию Больше басов

#### **Функция Voice Adjust**

Можно легко настроить громкость диалогов, чтобы улучшить разборчивость речи при просмотре телевизионных шоу, кинофильмов и спортивных передач.

Светодиоды состояния саундбара

Тише голоса Уровень по умолчанию Громче голоса

Стр. 13

### **Использование пульта от вашего телевизора или кабельного/спутникового ресивера (только ИК) для управления MagniFi MAX**

MagniFi MAX предварительно уже настроен для работы с большинством пультов от телевизоров, выполняя их команды регулировки громкости +/- и функции отключения звука. Чтобы научить пульт другим функциям, таким как выбор источника или уровень басов, пожалуйста, выполните следующие действия:

**Важно:** держите оба пульта дистанционного управления на расстоянии около 12" (30 см) непосредственно перед MagniFi MAX при нажатии соответствующих кнопок. Убедитесь, что вы **выждали по крайней мере 1 секунду между нажатиями кнопок**. Убедитесь, что ваши пульты имеют свежие батареи.

Войдите в режим обучения, нажав и удерживая кнопку Source на саундбаре, пока вы не услышите звуковой тон и светодиоды на передней панели саундбара не начнут мигать слева и справа.

1. Нажмите и отпустите кнопку на пульте MagniFi MAX, которую вы хотите обучить (например: Volume Up - увеличение громкости).
2. Нажмите и отпустите соответствующую кнопку на ВАШЕМ пульте дистанционного управления несколько раз, пока не услышите два тона по возрастанию ноты или не увидите, как загорится зеленый светодиод (это успех) или красный светодиод (сбой).

**Примечание:** убедитесь, что вы ждали по крайней мере 1 секунду между нажатиями кнопок!

3. Повторите шаги 2 и 3, чтобы выучить кнопки уменьшения громкости Volume Down, отключения звука Mute и питания Power с пульта ДУ.
4. Для выхода из режима обучения нажмите и удерживайте кнопку "Source Источник" на панели еще раз, пока не услышите звуковой сигнал и индикаторы на передней панели устройства перестанут пульсировать.
5. Убедитесь, что ваш пульт дистанционного управления может работать с кнопками, которые вы запрограммировали (например, громкость Volume up) на MagniFi MAX.

**Примечание:**

- Вы услышите другой (нисходящий) тон, если пульт не смог обучиться команде. Попробуйте еще раз.
- MagniFi MAX выйдет из режима обучения после 1 минуты бездействия, сохраняя все запрограммированные коды

Стр. 14

## Расширенная настройка

### Подключение ресивера кабельного телевидения, игровой консоли или других HDMI источников к MagniFi MAX (рис. 1)

MagniFi MAX поддерживает до трех источников HDMI. Он пропускает насквозь 4K и HDR сигналы к вашему телевизору, если вы используете связь через HDMI-ARC между саундбаром и ТВ. Необходимо использовать высокоскоростной кабель HDMI для 4K контента.

### Использование оптического входа для источника звука (рис. 2)

Если Вы хотите использовать оптический вход на саундбаре для другого источника звука, такого как проигрыватель компакт-дисков, выполните следующие действия:

- 1) Подключите ваш телевизор к MagniFi MAX через HDMI-ARC.
- 2) Подключите поставляемый оптический кабель между CD-плеером и саундбаром.
- 3) Кнопка TV на пульте дистанционного управления служит для переключения между HDMI-ARC и оптическим источником сигнала, пока доступно аудио. При

выборе оптического входа на передней панели отображаются 5 белых светодиодов.

Стр. 15

### **Настенный монтаж MagniFi MAX**

К вашему саундбару прилагается шаблон для настенного монтажа и настенные монтажные кронштейны. Пожалуйста, обратитесь к шаблону для настенного монтажа для получения инструкций. Шурупы для крепления кронштейнов к стене в комплект не входят. Выберите тип и длину шурупов в соответствии с конструкцией стен вашего дома. В случае сомнений проконсультируйтесь с профессионалом.

### **Что, если мой телевизор не имеет ни HDMI ни оптического выходы?**

Если ваш телевизор не имеет выход HDMI ARC или оптический выход, можно подключить саундбар к телевизору с помощью аналогового AUX кабеля с 3.5 мм разъемами в комплекте.

- 1) Подключите прилагаемый кабель на AUX аудио выход вашего телевизора и на вход AUX на задней панели устройства.
- 2) Выберите AUX на пульте ДУ саундбара.
- 3) Включите громкость и убедитесь, что вы слышите звук от саундбара.
- 4) Выключите динамики телевизора с помощью меню настроек телевизора в разделе "аудио"или "динамики".

*Примечание: декодирование Аудио Dolby 5.1 и DTS не поддерживается при использовании входа AUX.*

Стр. 16

### **Звуковые режимы**

#### **Movie Mode - режим Кино**

Это режим звука по умолчанию, который предназначен для улучшения звучания как кино, так и ТВ контента. Он также обеспечивает подчеркивание басов, увеличенную пространственность и увеличивает функцию Voice Adjust, повышая уровни голосов для улучшенной ясности диалогов. Это режим звука по умолчанию для HDMI и оптических источников.

#### **Sport Mode – режим Спорт**

Улучшает звучание звукового сопровождения, богатого диалогами, такого как спортивные передачи, новости и ток-шоу. Использует функцию Voice Adjust для

повышения разборчивости диалогов и оптимизирует уровень громкости сабвуфера.

#### Music Mode – режим Музыка

Дает вам сбалансированный звук и плавный бас, минимизируя эффекты пространственности, чтобы обеспечить более естественное воспроизведение звука. Это режим по умолчанию для Bluetooth, Google Chromecast и аналоговых входов AUX.

#### Night Mode – Ночной режим

Понижает уровень басов и сжимает динамический диапазон громкости, одновременно улучшая разборчивость голосов для прослушивания на малых уровнях громкости.

Стр. 17

#### О технологии Polk SDA®

MagniFi MAX оснащен патентованной технологией окружающего звука Polk SDA Surround, которая позволяет создавать расширенный многомерный звук и детальный стерео образ. SDA усиливает и расширяет звуковую сцену, обеспечивая полное погружение в заполняющий всю комнату звук без ущерба для ясности звучания. SDA также дополняет закодированный в форматах Dolby и DTS контент, создавая невероятные кинематографические впечатления.

#### О встроенной технологии Polk VoiceAdjust®

MagniFi MAX позволяет отдельно регулировать громкость голосов в саундбаре, давая возможность скорректировать слуховые впечатления в соответствии с вашими предпочтениями – чтобы слышать чистые и ясные диалоги, не упуская при этом ни единого слова в вашем любимом кинофильме, телевизионном шоу или спортивном репортаже.